

REGLUGERÐ FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR (EB) nr. 2433/97**frá 8. desember 1997****um breytingu á reglugerð (EBE) nr. 1102/89 um sérstakar ráðstafanir vegna framkvæmdar reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 1101/89 um skipulagsumbætur í flutningum á skipgengum vatnaleiðum(*)****FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUBANDALAGANNA HEFUR,**

með hliðsjón af stofnsáttmála Evrópubandalagsins,

með hliðsjón af reglugerð ráðsins (EBE) nr. 1101/89 frá 27. apríl 1989 um skipulagsumbætur í flutningum á skipgengum vatnaleiðum ⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 2310/96 ⁽²⁾, einkum 4. gr. a, 6. gr. og 3. mgr. 10. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

Reglugerð (EBE) nr. 1101/89 með síðari breytingum kveður á um möguleika til þess að draga verulega úr umframflutningsgetu í flutningum á skipgengum vatnaleiðum í viðkomandi aðildarríkjum með samræmdum áætlunum á vettvangi bandalagsins um úreldingu skipa árin 1996, 1997 og 1998, þannig að dregið verði úr flutningsgetu flotans sem nemur um 15%.

Samkvæmt reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EBE) nr. 1102/89 frá 27. apríl 1989 um sérstakar ráðstafanir vegna framkvæmdar reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 1101/89 um skipulagsumbætur í flutningum á skipgengum vatnaleiðum ⁽³⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 241/97 ⁽⁴⁾, gefur framkvæmdastjórnin fyrirmæli um tilhögun á framkvæmd úreldingarátlanana.

Hvað varðar úreldingarátlanina fyrir árið 1998 eru samanlögð fjárframlög hlutaðeigandi aðildarríkja til úreldingarsjóða áætluð 64 milljónir ekna miðað við að dregið verði úr flutningsgetu sem nemur um 5%. Framlag hvers ríkis um sig ræðst af hlutfallslegri stærð flota þess í rekstri eins og kveðið er á um í reglugerð ráðsins (EB) nr. 2254/96 ⁽⁵⁾.

Á árinu 1998 skal skipta fjárframlögum hlutaðeigandi aðildarríkja og framlögum atvinnurekenda í greininni milli þurrflutningaskipa, stjakbáta og tankskipa.

(*) Þessi EB-gerð, sem birtist í Stjttíð. EB nr. L 337, 9. 12. 1997, bls. 10, var nefnd í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 32/98 frá 30. apríl 1998 um breytingu á XIII. viðauka (Flutningastarfsemi) við EES-samninginn, sjá þessa útgáfu af EES-viðbæti við Stjórnartíðindi Evrópubandalagsins.

⁽¹⁾ Stjttíð. EB nr. L 116, 28. 4. 1989, bls. 25.

⁽²⁾ Stjttíð. EB nr. L 313, 3. 12. 1996, bls. 8.

⁽³⁾ Stjttíð. EB nr. L 116, 28. 4. 1989, bls. 30.

⁽⁴⁾ Stjttíð. EB nr. L 40, 11. 2. 1997, bls. 11.

⁽⁵⁾ Stjttíð. EB nr. L 304, 27. 11. 1996, bls. 1.

Rétt er að úreldingarbætur fyrir árið 1998 haldist óbreyttar frá árinu 1997 enda gáfu þær góða raun. Einnig er rétt að efri mörk bótahlutfallsins hækki úr 80% upp í 120% frá og með 1. janúar 1998 svo að úreldingarátlanin verði vænlegri kostur með tilliti til stærstu skipanna sem hafa umframflutningsgetu, og til að gefa tilteknum skipaeigendum kost á að draga sig í hlé á viðunandi kjörum áður en markaðurinn verður gefinn algjörlega frjáls 1. janúar 2000.

Til þess að úreldingarátlan ársins 1998, sem kemur til framkvæmda í júní og júlí 1998, nái fram að ganga er nauðsynlegt að fresta því áfram að taka við nýjum umsóknum samkvæmt a-lið 6. mgr. 6. gr. til þess að ekki sé unnt að skrá skip á ársfjórðungslegan biðlista og fella það samtímis undir úreldingarátlanina fyrir 1998. Einnig verður að fresta áfram gildistöku ársfjórðungslegrar tilhögunar við að leggja inn umsóknir um bætur úr úreldingarsjóðum, eins og kveðið er á um í b-lið 6. mgr. 6. gr. reglugerðar (EBE) nr. 1102/89 með síðari breytingum.

Brýnt er að reglugerð þessi öðlistildi þegar í stað vegna þeirrar þýðingar sem hún hefur fyrir fjárlög viðkomandi aðildarríkja og vegna þess að nauðsynlegt er að hefja ferlið með því að samþykka framkvæmdarráðstafanir innanlands í upphafi árs 1998.

Fyrirhugaðar breytingar hafa verið bornar undir aðildarríkin og þann hóp sérfræðinga í skipulagsumbótum vegna flutninga á skipgengum vatnaleiðum sem skipaður var samkvæmt 12. gr. reglugerðar (EBE) nr. 1102/89.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:**1. gr.**

Reglugerð (EBE) nr. 1102/89 er breytt sem hér segir:

1. Eftirfarandi 7. mgr. bætist við 1. gr.:

„7. Með fyrirvara um ákvæði 1. til 6. mgr., og með tilliti til þess að nauðsynlegt er að draga úr burðargetu flota viðkomandi aðildarríkja á skipgengum vatnaleiðum sem nemur um 5% á árinu 1998, skulu aðildarríkin greiða af

fjárlögum sínum í úreldingarsjóð, frá 1. janúar 1998, þær upphæðir sem þarf til þess að úrelða skipin sem um getur í 2. gr. reglugerðar EBE nr. 1101/89, þ.e. 49 milljónir ekna, til viðbótar fjármagninu sem um getur í 4. mgr. Til þess að ná þessu markmiði er heildarfjárhagsáætlun, sem nemur 64 milljónum ekna, talin nauðsynleg á árinu 1998, þar af eru 40 milljónir ekna (*) vegna úreldingar þurrflutningaskipa og stjakkbáta og 24 milljónir ekna (*) vegna úreldingar tankskipa. Fyrir árið 1998 skal hvert hinna hlutaðeigandi aðildarríkja greiða fjárframlag í hlutfalli við burðargetu þess flota sem það er með í rekstri, miðað við jafngildan tonnafjölda, og sundurliðast greiðslur þeirra svo:

- Austurríki: 769 300 ekur,
- Belgía: 7 163 800 ekur,
- Þýskaland: 12 137 300 ekur,
- Frakkland: 1 298 500 ekur,
- Holland: 27 631 100 ekur.

(*) Áætluð tala enn sem komið er, en við hana verður bætt eftirstöðvum af áætlun ársins 1997.“

2. Í stað „1997“ komi „1998“ í 1. og 2. mgr. 5. gr.;

3. Ákvæði 2. mgr. 9. gr. breytist sem hér segir:

í stað orðanna „á þeim degi sem um getur í 2. gr.“ komi „á útkomudegi fyrstu Stjórnartíðinda Evrópubandalaganna á árinu 1998 þar sem tilgreindir eru vextirnir sem Peningamálastofnun Evrópu reiknar á færslur sínar í ekum í janúarmánuði.“

2. gr.

Fyrir árið 1998 gildir eftirfarandi í stað 6. gr. reglugerðar (EBE) nr. 1102/89:

„6. gr.

1. Umsóknir skipseigenda um úreldingarbætur verða að berast stjórn viðkomandi sjóðs á tímabilinu frá 1. júní til 31. júlí 1998. Umsóknir, sem berast eftir að þessi umsóknarfrestur rennur út, verða ekki teknar til greina. Ekki er hægt að draga til baka eða breyta umsókn um úreldingarbætur eftir að hún hefur verið afhent stjórn sjóðsins.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 8. desember 1997.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Neil KINNOCK

framkvæmdastjóri.

2. Umsækjendur um úreldingarbætur skulu taka fram í umsóknnum sínum hvaða hlutfall, innan markanna 80 til 120% af þeim hámarksupphæðum sem eru tilteknar í 5. gr., þeir óska eftir að fá í bætur fyrir að úrelða skip sín. Þetta hlutfall verður hér eftir nefnt „bótahlutfall“.

3. Gildar umsóknir um úreldingarbætur, sem jafngilda 80% af upphæðunum sem tilteknar eru í 1. og 2. mgr. 5. gr., skal sjóðurinn samþykkja, innan þeirra marka sem ráðstöfunarfé einstakra reikninga leyfir, eins og kveðið er á um í 7. mgr. 1. gr. Stjórn sjóðsins skal staðfesta samþykkt umsóknarinnar innan tveggja mánaða frá móttöku.

Stjórnir hinna ýmsu sjóða skulu fyrir 1. september senda framkvæmdastjórninni skrá yfir umsóknir sem hafa borist um úreldingarbætur sem jafngilda 80% og skrá yfir umsóknir sem hafa borist um úreldingarbætur umfram 80%. Framkvæmdastjórninni ber að ganga úr skugga um að umsóknir þessar fari ekki fram úr ráðstöfunarfé því sem um getur í 7. mgr. 1. gr. og gera stjórnnum sjóðanna kunnugt um stöðuna á hverjum tíma.

4. Sjóðstjórnir skulu, fyrir 1. október 1998, senda umsækjendum skriflegt svar við því hvort umsóknir þeirra um úreldingarbætur, sem fara yfir 80% af upphæðunum sem tilteknar eru í 1. og 2. mgr. 5. gr., hafi verið samþykktar eða ekki.“

3. gr.

Fyrir árið 1998 er 7. gr. reglugerðar (EBE) nr. 1102/89 breytt sem hér segir:

- í 1. mgr. komi „1. apríl 1999“ í stað „1. desember 1990“.

Síðasti málsliðurinn falli niður,

- í 4. mgr. komi „1. desember 2000“ í stað „1. desember 1992“.

4. gr.

Reglugerð þessi öðlast gildi á þriðja degi eftir að hún birtist í Stjórnartíðindum Evrópubandalaganna.